

**PROMISE TO APPEAR**  
*The Provincial Offences Act***PROMESSE DE COMPARAÎTRE**  
Loi sur les infractions provincialesI / Je \_\_\_\_\_  
Defendant's First Name / Prénom du défendeur (de la défenderesse) Middle Name(s) / Autre(s) prénom(s) Last Name / Nom de famille Date of birth / Date de naissanceof / de \_\_\_\_\_  
Address / Adresse Municipality / Municipalité Province / Province Postal Code / Code postalI understand that it is alleged that I have committed the following offence(s): *comprends qu'il est allégué que j'ai commis la ou les infractions suivantes :*

OFFENCE / INFRACTION

LOCATION / ENDROIT

DATE / DATE

In order that I may be released from custody, I promise to appear in court as set out below:

*Afin de pouvoir être mis(e) en liberté, je promets de me présenter au tribunal à la date, à l'heure et à l'endroit suivants :*

DATE / DATE \_\_\_\_\_

TIME / HEURE \_\_\_\_\_

COURTROOM / SALLE D'AUDIENCE \_\_\_\_\_

LOCATION / ENDROIT \_\_\_\_\_, Manitoba / au Manitoba.  
Street address and municipality / Adresse municipale et municipalité

and to attend at any subsequent time and place required by the court in order to be dealt with according to law.

*et de me présenter ultérieurement à la date, à l'heure et à l'endroit fixés par le tribunal afin d'être traité(e) conformément à la loi.*I understand that failure without lawful excuse to attend court in accordance with this promise to appear is an offence under subsection 114(1)(b) of *The Provincial Offences Act*.*Je comprends que l'omission, sans excuse légitime, de me présenter au tribunal conformément à la présente promesse de comparaître constitue une infraction en vertu de l'alinéa 114(1)b) de la Loi sur les infractions provinciales.*DATED / FAIT LE \_\_\_\_\_ at / à \_\_\_\_\_ Manitoba / au Manitoba.  
(day / jour) (month / mois) (year / année)\_\_\_\_\_  
Signature of defendant / Signature du défendeur (de la défenderesse)\_\_\_\_\_  
Signature of police officer / Signature de l'agent(e) de police